Генеральная Ассамблея

A/42/882
20 December 1987
RUSSIAN

Сорок вторая сессия
Пункт 117 повестки дня

ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ФИНАНСОВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Феликс АБОЛИ-БИ-КУАССИ (Кот-д'Ивуар)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 18 сентября 1987 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный:

"Чрезвычайное финансовое положение Организации Объединенных Наций:

- a) доклад Комитета по переговорам о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций;
- b) доклад Генерального секретаря",

и передать его на рассмотрение Пятому комитету.

2. Для рассмотрения этого пункта Пятому комитету был передан доклад Генерального секретаря (A/C.5/42/31).

3. Комитет рассмотрел этот пункт на своих 56, 57, 59-61 и 67-м заседаниях 8-11 и 19 декабря 1987 года. Замечания и соображения, высказанные в ходе рассмотрения Комитетом данного пункта, отражены в кратких отчетах Пятого комитета (A/C.5/42/SR.56, 57, 59, 60, 61 и 67).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

4. На 67-м заседании 19 декабря представитель Ганы предложил проект резолюции, озаглавленный "Чрезвычайное финансовое положение Организации Объединенных Наций" (A/C.5/42/L.25), в котором содержались два проекта резолюций А и В, соавторами которых были Гана, Дания, Ирландия, Канада, Марокко, Норвегия, Пакистан, Фиджи, Финляндия и Швеция.

5. На том же заседании представитель Ганы предложил в устной форме пересмотренный проект резолюции А с добавлением двух новых пунктов постановляющей части, которые гласят:

"10. постановляет приостановить действие финансовых правил 4.3, 4.4 и 5.2(d) в отношении излишков, накопившихся на конец финансового 1986/87 года;

11. постановляет далее, что, в случае улучшения в будущем положения с невыплаченными взносами, Генеральная Ассамблея примет решение о дальнейшей судьбе подлежащих выплате сумм (их части);"

при этом пункт 10 постановляющей части был перенумерован в пункт 12 постановляющей части.

6. На том же заседании представитель Йемена предложил внести поправку в пункт 9 преамбулы проекта резолюции А, гласивший:

"учитывая мнения, выраженные в Пятом комитете"

следующим образом:

"учитывая мнения, выраженные государствами-членами в Пятом комитете во время сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи".

Поправка была принята авторами проекта резолюции.

7. На том же заседании представитель Германской Демократической Республики предложил заменить в пункте 11 постановляющей части слова "дальнейшей судьбе" на слова "возврате государствам-членам". Поправка была принята авторами проекта резолюции.

8. На том же заседании Комитет утвердил без голосования проекты резолюций в документе A/C.5/42/L.25 (проект резолюции А с учетом устных поправок и проект резолюции В) (см. пункт 8, проект резолюции А и В).

III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЯТОГО КОМИТЕТА

9. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Чрезвычайное финансовое положение Организации
Объединенных Наций

A

Чрезвычайное финансовое положение

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций 1/,

ссылаясь на свои резолюции 3049 A (XXVII) от 19 декабря 1972 года, 3538 (XXX) от 17 декабря 1975 года, 32/104 от 14 декабря 1977 года, 35/113 от 10 декабря 1980 года, 36/116 В от 10 декабря 1981 года, 37/13 от 16 ноября 1982 года, 38/228 В от 20 декабря 1983 года, 39/239 В от 18 декабря 1984 года, 40/241 А и В от 18 декабря 1985 года и 41/204 А и В от 11 декабря 1986 года,

принимая во внимание доклад Комитета по переговорам о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций 2/ и мнения, выраженные государствами-членами по этому вопросу в Пятом комитете на тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи 3/,

вновь подтверждая предыдущие призывы к государствам-членам, без ущерба для их принципиальной позиции, делать добровольные взносы на Специальный счет, упомянутый в приложении VI доклада Генерального секретаря об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций 1/,

с беспокойством отмечая, что краткосрочный дефицит Организации, хотя и незначительно сокращенный в течение года, превысит, как предполагается, 350 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 1987 года,

будучи обеспокоена все более неустойчивым финансовым положением операций по поддержанию мира и его негативным влиянием на страны, предоставляющие воинские контингенты, особенно на те из них, которые относятся к числу развивающихся,

отмечая также с беспокойством, что задержки и неполная выплата долевых взносов продолжают создавать серьезные проблемы в поступлении наличных средств в Организацию,

1/ А/С.5/42/31.

2/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать первая сессия, Дополнение № 37 (А/31/37).

3/ Там же, тридцать вторая сессия, Пятый комитет, 32, 33, 35, 37, 39 и 60-е заседания; и там же, Пятый комитет, Сессионный выпуск, исправление.

учитывая возможность того, что для многих государств-членов дополнительными факторами, обуславливающими задержку выплаты долевых взносов, могут быть административные соображения, включая календарное несовпадение национального финансового года с финансовым годом Организации,

учитывая мнения, выраженные государствами-членами в Пятом комитете во время сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи,

1. подтверждает свое обязательство добиваться всеобъемлющего и общеприемлемого решения финансовых проблем Организации Объединенных Наций на основе принципа коллективной финансовой ответственности государств-членов и строгого соблюдения Устава Организации Объединенных Наций;
2. настоятельно призывает все государства-члены выполнить свои финансовые обязательства по Уставу;
3. вновь призывает все государства-члены приложить максимум усилий, чтобы преодолеть трудности, препятствующие своевременной выплате в начале каждого года долевых взносов в полном объеме и авансов в Фонд оборотных средств;
4. выражает свою признательность всем государствам-членам, уплачивающим свои долевые взносы в полном объеме в течение тридцати дней по получении уведомления Генерального секретаря в соответствии с положением 5.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций;
5. просит Генерального секретаря в дополнение к его официальным уведомлениям постоянным представителям государств-членов обращаться с просьбами, по мере необходимости, к правительствам государств-членов в целях ускорения уплаты долевых взносов в полном объеме в соответствии с положением 5.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций;
6. просит государства-члены представлять также, в ответ на официальное уведомление Генерального секретаря и в соответствии с положением 5.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций, информацию о предполагаемых сроках их платежей с целью облегчения финансового планирования, осуществляемого Генеральным секретарем;
7. просит Комитет по переговорам о чрезвычайном финансовом положении Организации Объединенных Наций держать финансовое положение Организации в поле зрения и представлять, по мере необходимости, доклады Генеральной Ассамблее;
8. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии подробную информацию относительно размера, темпов роста и структуры дефицита Организации, сроков платежей государств-членов, положения в области поступления наличных средств, а также добровольных взносов, полученных от государств-членов и из других источников, в соответствии с резолюциями Ассамблеи 2053 А (XX) от 15 декабря 1965 года и 3049 А (XXVII) от 19 декабря 1972 года;

9. просит Генерального секретаря обновить информацию в его докладе 1/ о практике других организаций системы Организации Объединенных Наций в отношении обеспечения своевременной и полной выплаты долевых взносов, и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии;

10. постановляет приостановить действие финансовых правил 4.3, 4.4 и 5.2(d) в отношении излишков, накопившихся на конец 1986/87 финансового года;

11. постановляет далее, что в случае улучшения в будущем положения с невыплаченными взносами, Генеральная Ассамблея примет решение о возврате государствам-членам подлежащих выплате сумм;

12. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок третьей сессии пункт, озаглавленный "Чрезвычайное финансовое положение Организации Объединенных Наций".

В

Выпуск специальных почтовых марок

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об анализе финансового положения Организации Объединенных Наций 1/,

ссылаясь на свою резолюцию 41/204 В от 11 декабря 1986 года,

признавая, что до всеобъемлющего урегулирования разногласий, явившихся причиной чрезвычайного финансового положения Организации, частичные или временные меры могли бы укрепить ликвидность Организации и в некоторой степени облегчить ее финансовые трудности,

с удовлетворением отмечая, что проект по выпуску специальных почтовых марок об остром социально-экономическом кризисе в Африке близок к своему завершению,

1. ссылается на свое решение в соответствии с резолюцией 40/242 от 18 декабря 1985 года предоставить в распоряжение Генерального секретаря половину полученных поступлений для осуществления целей, сформулированных в Декларации о критическом экономическом положении в Африке 4/, принятой Генеральной Ассамблеей 3 декабря 1984 года, а вторую половину поместить на специальный счет;

2. просит Генерального секретаря представить финансовый доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии.